



**NSAI**  
Standards

Irish Standard  
I.S. EN ISO 11546-1:2009

Acoustics - Determination of sound insulation performances of enclosures - Part 1: Measurements under laboratory conditions (for declaration purposes) (ISO 11546-1:1995)

## I.S. EN ISO 11546-1:2009

*Incorporating amendments/corrigenda issued since publication:*

<i>This document replaces:</i> EN ISO 11546-1:1995	<i>This document is based on:</i> EN ISO 11546-1:2009 EN ISO 11546-1:1995	<i>Published:</i> 19 August, 2009 8 November, 1996	
This document was published under the authority of the NSAI and comes into effect on: 28 September, 2009		ICS number: 17.140.01	
<b>NSAI</b> 1 Swift Square, Northwood, Santry Dublin 9	T +353 1 807 3800 F +353 1 807 3838 E standards@nsai.ie W NSAI.ie	<b>Sales:</b> T +353 1 857 6730 F +353 1 857 6729 W standards.ie	<b>Price Code:</b> H
Údarás um Chaighdeáin Náisiúnta na hÉireann			

English Version

**Acoustics - Determination of sound insulation performances of enclosures - Part 1: Measurements under laboratory conditions (for declaration purposes) (ISO 11546-1:1995)**

Acoustique - Détermination de l'isolement acoustique des encoffrements - Partie 1: Mesurages dans des conditions de laboratoire (aux fins de déclaration) (ISO 11546-1:1995)

Akustik - Bestimmung der Schalldämmung von Schallschutzkapseln - Teil 1: Messungen unter Laborbedingungen (Zum Zweck der Kennzeichnung) (ISO 11546-1:1995)

This European Standard was approved by CEN on 3 August 2009.

CEN members are bound to comply with the CEN/CENELEC Internal Regulations which stipulate the conditions for giving this European Standard the status of a national standard without any alteration. Up-to-date lists and bibliographical references concerning such national standards may be obtained on application to the CEN Management Centre or to any CEN member.

This European Standard exists in three official versions (English, French, German). A version in any other language made by translation under the responsibility of a CEN member into its own language and notified to the CEN Management Centre has the same status as the official versions.

CEN members are the national standards bodies of Austria, Belgium, Bulgaria, Cyprus, Czech Republic, Denmark, Estonia, Finland, France, Germany, Greece, Hungary, Iceland, Ireland, Italy, Latvia, Lithuania, Luxembourg, Malta, Netherlands, Norway, Poland, Portugal, Romania, Slovakia, Slovenia, Spain, Sweden, Switzerland and United Kingdom.



EUROPEAN COMMITTEE FOR STANDARDIZATION  
COMITÉ EUROPÉEN DE NORMALISATION  
EUROPÄISCHES KOMITEE FÜR NORMUNG

**Management Centre: Avenue Marnix 17, B-1000 Brussels**

<b>Contents</b>	<b>Page</b>
<b>Foreword</b> .....	<b>3</b>
<b>Annex ZA (informative) Relationship between this European Standard and the Essential Requirements of EU Directive 98/37/EC</b> .....	<b>4</b>
<b>Annex ZB (informative) Relationship between this European Standard and the Essential Requirements of EU Directive 2006/42/EC</b> .....	<b>5</b>

## **Foreword**

The text of ISO 11546-1:1995 has been prepared by Technical Committee ISO/TC 43 "Acoustics" of the International Organization for Standardization (ISO) and has been taken over as EN ISO 11546-1:2009 by Technical Committee CEN/TC 211 "Acoustics" the secretariat of which is held by DS.

This European Standard shall be given the status of a national standard, either by publication of an identical text or by endorsement, at the latest by January 2010, and conflicting national standards shall be withdrawn at the latest by January 2010.

Attention is drawn to the possibility that some of the elements of this document may be the subject of patent rights. CEN [and/or CENELEC] shall not be held responsible for identifying any or all such patent rights.

This document supersedes EN ISO 11546-1:1995.

This document has been prepared under a mandate given to CEN by the European Commission and the European Free Trade Association, and supports essential requirements of EC Directives.

For relationship with EC Directives, see informative Annexes ZA and ZB, which are integral parts of this document.

According to the CEN/CENELEC Internal Regulations, the national standards organizations of the following countries are bound to implement this European Standard: Austria, Belgium, Bulgaria, Cyprus, Czech Republic, Denmark, Estonia, Finland, France, Germany, Greece, Hungary, Iceland, Ireland, Italy, Latvia, Lithuania, Luxembourg, Malta, Netherlands, Norway, Poland, Portugal, Romania, Slovakia, Slovenia, Spain, Sweden, Switzerland and the United Kingdom.

### **Endorsement notice**

The text of ISO 11546-1:1995 has been approved by CEN as a EN ISO 11546-1:2009 without any modification.

**Annex ZA**  
(informative)

**Relationship between this European Standard and the Essential Requirements of EU Directive 98/37/EC**

This European Standard has been prepared under a mandate given to CEN by the European Commission and the European Free Trade Association to provide a means of conforming to Essential Requirements of the New Approach Directive 98/37/EC, amended by 98/79/EC on machinery.

Once this standard is cited in the Official Journal of the European Communities under that Directive and has been implemented as a national standard in at least one Member State, compliance with the normative clauses of this standard confers, within the limits of the scope of this standard, a presumption of conformity with the relevant Essential Requirements of that Directive and associated EFTA regulations.

**WARNING** - Other requirements and other EU Directives may be applicable to the product(s) falling within the scope of this standard.

## **Annex ZB** (informative)

### **Relationship between this European Standard and the Essential Requirements of EU Directive 2006/42/EC**

This European Standard has been prepared under a mandate given to CEN by the European Commission and the European Free Trade Association to provide a means of conforming to Essential Requirements of the New Approach Directive 2006/42/EC on machinery.

Once this standard is cited in the Official Journal of the European Communities under that Directive and has been implemented as a national standard in at least one Member State, compliance with the normative clauses of this standard confers, within the limits of the scope of this standard, a presumption of conformity with the relevant Essential Requirements of that Directive and associated EFTA regulations.

**WARNING —** Other requirements and other EU Directives may be applicable to the product(s) falling within the scope of this standard.

*This page is intentionally left BLANK.*



INTERNATIONAL  
STANDARD

**ISO**  
**11546-1**

First edition  
1995-12-15

---

---

**Acoustics — Determination of sound  
insulation performances of enclosures —**

**Part 1:**

Measurements under laboratory conditions  
(for declaration purposes)

*Acoustique — Détermination de l'isolement acoustique des  
enclassements —*

*Partie 1: Mesurages dans des conditions de laboratoire (aux fins de  
déclaration)*



Reference number  
ISO 11546-1:1995(E)

## Contents

	Page
<b>1</b> Scope .....	<b>1</b>
<b>2</b> Normative references .....	<b>1</b>
<b>3</b> Definitions .....	<b>2</b>
<b>4</b> Choice of measurement method .....	<b>3</b>
<b>5</b> Instrumentation .....	<b>4</b>
<b>6</b> Test methods applicable to enclosures with the actual sound source .....	<b>5</b>
<b>6.1</b> General .....	<b>5</b>
<b>6.2</b> Determination of sound power insulation .....	<b>5</b>
<b>6.3</b> Determination of sound pressure insulation at a specified position .....	<b>6</b>
<b>7</b> Test methods applicable to enclosures without the actual sound source .....	<b>6</b>
<b>7.1</b> General .....	<b>6</b>
<b>7.2</b> Reciprocity method .....	<b>6</b>
<b>7.3</b> Artificial sound source method .....	<b>7</b>
<b>7.4</b> Weighted sound power insulation and sound pressure insulation (reciprocity method) .....	<b>8</b>
<b>7.5</b> Estimated noise insulation due to the enclosure for a specific noise spectrum .....	<b>8</b>
<b>8</b> Uncertainty .....	<b>8</b>
<b>9</b> Information to be recorded .....	<b>8</b>
<b>9.1</b> Test object .....	<b>8</b>
<b>9.2</b> Test conditions .....	<b>8</b>
<b>9.3</b> Instrumentation .....	<b>9</b>
<b>9.4</b> Acoustical data .....	<b>9</b>
<b>9.5</b> Further information .....	<b>9</b>

© ISO 1995

All rights reserved. Unless otherwise specified, no part of this publication may be reproduced or utilized in any form or by any means, electronic or mechanical, including photocopying and microfilm, without permission in writing from the publisher.

International Organization for Standardization  
Case Postale 56 • CH-1211 Genève 20 • Switzerland

Printed in Switzerland

<b>10</b>	Information to be reported .....	<b>9</b>
-----------	----------------------------------	----------

**Annexes**

<b>A</b>	Artificial sound source .....	<b>10</b>
<b>B</b>	Example of a source spectrum .....	<b>12</b>
<b>C</b>	Estimated noise insulation due to the enclosure for a specific noise spectrum .....	<b>13</b>
<b>D</b>	Bibliography .....	<b>14</b>

## Foreword

ISO (the International Organization for Standardization) is a worldwide federation of national standards bodies (ISO member bodies). The work of preparing International Standards is normally carried out through ISO technical committees. Each member body interested in a subject for which a technical committee has been established has the right to be represented on that committee. International organizations, governmental and non-governmental, in liaison with ISO, also take part in the work. ISO collaborates closely with the International Electrotechnical Commission (IEC) on all matters of electrotechnical standardization.

Draft International Standards adopted by the technical committees are circulated to the member bodies for voting. Publication as an International Standard requires approval by at least 75 % of the member bodies casting a vote.

International Standard ISO 11546-1 was prepared by Technical Committee ISO/TC 43, *Acoustics*, Subcommittee SC 1, *Noise*.

ISO 11546 consists of the following parts, under the general title *Acoustics — Determination of sound insulation performances of enclosures*:

- *Part 1: Measurements under laboratory conditions (for declaration purposes)*
- *Part 2: Measurements in situ (for acceptance and verification purposes)*

Annex A forms an integral part of this part of ISO 11546. Annexes B, C and D are for information only.

# Acoustics — Determination of sound insulation performances of enclosures —

## Part 1:

### Measurements under laboratory conditions (for declaration purposes)

#### 1 Scope

This part of ISO 11546 specifies laboratory methods for the determination of the sound insulation performance (insertion loss) of small machine enclosures.

It applies to a total enclosure only and not to the individual panels from which the enclosure is made.

##### NOTES

1 Sound insulation for enclosure panels such as wall elements, doors, windows, silencers, etc. should be measured in accordance with other relevant standards.

2 Related standards concern noise-attenuation measurements of enclosures *in situ* (ISO 11546-2) and cabins (ISO 11957).

The measurement methods specified in this part of ISO 11546 are based on International Standards in the series ISO 3740, ISO 9614 and ISO 11200 (see table 1). Depending on the method chosen, the sound insulation performance (insertion loss) of the enclosure is determined in terms of the reduction of sound power level or sound pressure level. Methods are given for measurements where the enclosure surrounds the actual sound source (machine). Where these methods are not practicable, alternative measurements can be performed using a reciprocity method (see definition 3.11 and subclause 7.2) or an artificial sound source.

This part of ISO 11546 is applicable without any restrictions to freestanding enclosures with volumes less than 2 m<sup>3</sup>. If the actual sound source is used, the sound insulation performance of enclosures with volumes exceeding 2 m<sup>3</sup> can be determined provided that the requirements concerning maximum permissible volume in the standard used are fulfilled. The actual sound source method is applicable for any kind of enclosure design, for example enclosures fixed to the machine.

When the reciprocity method or the artificial sound source method is used, the maximum volume of the enclosure is limited to 2 m<sup>3</sup>. These methods are not applicable to close-fitting enclosures.

The wording "laboratory conditions" used in the title of this part of ISO 11546 indicates that test conditions and test environment (indoor or outdoor) fully conform to the respective International Standards given in table 1.

#### 2 Normative references

The following standards contain provisions which, through reference in this text, constitute provisions of this part of ISO 11546. At the time of publication, the editions indicated were valid. All standards are subject to revision, and parties to agreements based on this part of ISO 11546 are encouraged to investigate the possibility of applying the most recent editions of the standards indicated below. Members of IEC and ISO maintain registers of currently valid International Standards.

This is a free preview. Purchase the entire publication at the link below:

[Product Page](#)

- 
- [Looking for additional Standards? Visit Intertek Inform Infostore](#)
  - [Learn about LexConnect, All Jurisdictions, Standards referenced in Australian legislation](#)
-